

287  
469

Nr. akt 202 III/47

### Protokół przesłuchania świadka

Dnia 15 września 1947 r. w Lemnie

Sędzia Sledczy \_\_\_\_\_ rejonu Sądu Okręgowego w \_\_\_\_\_ z siedzibą

w \_\_\_\_\_ Sąd Grodzki w Lemnie, Oddział \_\_\_\_\_

w osobie Sędziego Dr. Dębczewicz

z udziałem Protokółanta apl. Ad. J. Kochanowicz

w obecności stron \_\_\_\_\_

przesłuchał niżej wymienionego w charakterze świadka — bez przysięgi<sup>1)</sup> —

Po uprzedzeniu świadka o odpowiedzialności karnej za fałszywe zeznania i o treści art. 107 k.p.k. — oraz o znaczeniu przysięgi, Sędzia odebrał od niego przysięgę na za-  
sadzie art. \_\_\_\_\_ k.p.k. po czym —<sup>1)</sup> świadek zeznał, co następuje:

Imię i nazwisko Róża Kalusowska

Wiek 30 lat

Imiona rodziców Józef i Michalina z d. Dykajt

Miejsce zamieszkania Lemno, Państwo Litwa

Zajęcie biurościelca

Wyznanie r. kat

Karalność \_\_\_\_\_

Stosunek do stron obca

Godziniana Karol Handel, rannam stąd, że była  
współpracownicą Karłowiczów od dnia 12 sierpnia 1940r  
do 25 kwietnia 1942r. Później od 12 sierpnia do  
południowca 1942r. Handel była powołowo  
Aufseherin, a następnie Oberaufseherin w  
fabryce — w ciemnicy, Odwianta nie podejmując  
się w stosunku do Arimark, a w szczególności  
niezawidziała Palle, która była jedyń kandydatką  
Godziniana Handel stała do czasu z biorem, nika-  
ła ofiar, które mogły być polni. Później wielokrotnie

<sup>1)</sup> Zbędne wyrazy druku należy przekreślić.  
<sup>2)</sup> W tym miejscu wpisać należy odpowiedź, jeżeli udzielił świadek, po uprzedzeniu go o prawie odmówienia zeznań (art. 104 k.p.k.).

jak podjeżana napolearny wipiniali na drodze  
 obrowy, lita je, zmercajacz na niemie, prony  
 kypata pmerocione po klatce pierwszej, buncem.  
 ja wlatam killekrotwie uderowa go, kwany  
 jmer podjeżana w czasie apelu. Podjeżana  
 handel duobita stali z pmer-willeim, ktorym  
 pmerupa wipinarki. Podjeżana handel lita  
 jmer cety czas nego polytu w Ravensbrück  
 "Oberchenin" w ciemny, komaony w mijsiu  
 w ktorym wipinarki odnadywaly kany na jmeri-  
 niemie pmerocione regulam, uobowocum. Ja  
 nie nodniam odbricie w ciemny, lecz wiadom  
 mi z opowiadani kony wipinarki, ktore lam  
 pmerlywaly, ze notaly w obrotu sposob polite  
 jmer podjeżana. Na stancie byy widniam stady  
 polica w wipinark, porowaj, ych z ciemny  
 ktore obzymaly kany choty w ilosci od 25-100  
 uderow jaly gwore, wglenie bronzolice.  
 Egrelunje ze obzymaly ni wome w ktorli i jilti  
 kadejst tygodnia. Zely zagumy jli bitych  
 wipinark, podjeżana brata do ciemny dwa  
 jay, ktore pmerocionawawa egrelunji jmer handel  
 mrelaty zagumy jli bitych ofiar. Z tydz  
 jabitych ofier handel wipinark, pmerocionam sobie  
 tydz narwiles kowiceny klyty ramionkaty  
 obicnie w kramatwach ul. Pomnicka 10,  
 w 1941 roku, dotadniejny daty nie pamietam podje-  
 nana portata, "Oberaufseherin" w obow w Ravensbrück  
 i w owas to wra z komandantem Obow Koeglem  
 organizowala transporty tak zwane "w mernane".

Matuszanka Leuaty

1471

Polegają one na tym, że myśleliś dionych, wy  
to fryganie, wy miyslowo, miedolnych do fray  
wyrobow autam ciscarowym i mierzonym  
kierunku, a po pierwszym czasie rodiny obrymoway  
wiadomosc z oboru, ze osoby te zamasty na  
gorki i na serce.

Podjezana Mandel Konstata z wy wstady jaly miasta  
w obwie, balre w ten sposob, ze odwierata wpi-  
miarlowa rykowosc na okres 2-3 dni, summaie  
je do stana na placu oborowym juze killekmasie  
gobim, i dencem, lube urowie, w riedkity odieriy.

Pacto karata oinar' na wydrobniejze przewiezienie  
wiony wipuszkow, golac iu gion, i byta Polli  
juz kardym wpatkaniu wyworskami w rodajiu,  
"Faschunde" Polnische Schwelme, Polnische Bande,  
"Banditen Kisthaufen".

W tym miejscu prosby, ze nie wiem czy konimie  
lytra byta polita juze Mandel, lecz wiem napewno  
ze niedziata w ciemnicy na giodowce.

Pacto remaj ze podjezana Mandel miata podoras  
wrezo polytin w obwie w Ravensbrück opim, najbardziej  
obratuej sadystli.

p. o. t. z.

Naturwosta Duzata

Zaluzowus.

Storklowne

Protokolant

~~.....~~  
Lytra